The Chinese Times
Authorized as second class mail,
Post Office Department, Ottawa.

Tuesday, MARCH 8 1949

The Chinese Times

Vol. 10 No 257

THE CHINESE TIMES, PUBLISHERS
1 PENDER STREET EAST
VANCOUVER, B.C., CANADA
P. O. Box 339 Phone MArine 8941

中華民國三十八年三月八號（星期二）

新聞紙第十卷第二百五十七號

大漢公報

孔子紀元二千五百年

夏歷歲次己丑年二月初九日

本報電報掛號
CABLE ADDRESS:
TAIHONPO

△本報價目表（零沽每份六仙）

△每月	三元七五	△半年	七元五毫
△每季	四元五毫	△全年	壹十五元
九元	壹十八元	星城派到一元二五	
本埠鄉寄一元五毫	四元零五	七元九五	十五元六
加屬美墨一元四五	四元五毫	九元	壹十八元
中國各國一元五毫			

除星期日外，皆按日呈閱，無論取閱久暫，報費均要先惠，空函定閱，恕不奉呈。

司理部啟

△輿論▽

和平之譚

孤風

吾人對於毛主席公開和平八大條件，表示佩慰。「李代總統之求和條欵不具悉」然不能無商榷之餘地，略就第一欵懲辦戰犯大綱而論，似强人於所難，如不願望和平，如不願望承認媾和對手方李宗仁則已，蓋李宗仁已爲戰犯，不能平等看待，安能與罪人言和之理，故戰犯名單，必須修改，最近聞毛主席擬將若干戰犯取消除名，可爲欣慰，但未徵實。

吾人所以執是而言者，爲大局和平計，爲適應環境計，因爲現在國民黨執政已久，民衆深受壓迫，在其目前勢力範圍下，缺欠自由言論空氣，即時難得健全民衆組織，表示眞正民意，故民衆須有求和之心志，而無求和之能力，則和平樞鈕，不能不期待於國黨比較開明優秀份子，如李宗仁等之敢掣，所以有以上之建議也，「吾人并非拋棄民衆隔離民衆此点宜注意」同時双方，邀集各良好小黨，各方眞正代表社會賢達，不論階層，共同商定永久和平具體方案，然後遵依民治原則，組織適合國情時勢之聯合政府，始爲辦法，

雖然和平之道，首在相見以誠，不誠無物，仍是空中樓閣，幻想虛談，

或有說者謂，國共兩方之主義政綱，絕對抵觸，根本上不相容，以吾人淺見所知，主義政綱之爲物，世界各國，亦派別紛歧，趨向有別，如果眞正成爲主義政策，歸根到底，不外企求人類之自由平等幸福，不外進行上有緩急求進之時間問題，歐美各先進民主國家，均有多數政黨之存在，近日毛主席之新民主解釋，「已見共屬新聞」已有極多之改進，且革命過程，須有社會政策之一階段，所謂征服環境，克復自然，亦須時空兩界之適宜，既同以企求眞正人類自由平等幸福爲目的，有何絕對之不相容乎，

審如是也，則和平之啓鑰，其時乎其時乎

吾人爲華僑份子，對於國家之盛衰興亡，自有體膚之關切，企求和平，即所以安定國家，保衛華僑，勿謂棉薄，要望渠成，幸爲和平之聲援，共肩匹夫之責任，黃帝有靈，實式憑之，

（完）

△重要新聞

政府要員開始起草和平方案

南京廣播訊，受命李代總統起草和平方案之十位要員，已完成和平方案之初步起草工作，二三日內，即可進行起草最後方案，

▲據中央電台記者獲悉，參加起草方案之要員，對於下列二點，均壹致同意，㈠人民生活方式應維持相當自由，㈡整軍方案應絕對公平而平等，記者又從另壹方面獲悉，政府與共黨間，已開始正式之接觸，洽商方案中之某幾項問題，以備起草最後方案時之參考，

▲又參加起草方案之張治中吳忠信二氏，聞將於壹二日內赴台灣，可能於日內與台主席陳誠一同飛京，

▲又據二日消息，李代總統指定孫科，吳鐵城，邵力子，張治中，張羣，何應欽，吳忠信，朱家驊，劉斐，鍾天心等拾人，負責研究和平方案，

▲所傳和平方案內容

合衆社南京電，據悉，中國政府起草和平方案委員會傾向於同意作憲法上及軍隊整編上之讓步，如共黨能緩和其所般懲辦「戰犯」之要求，以孫科爲首之十人委員會現方舉行正式會議，起草和平方案，據孫氏稱，共黨已表示和談可於月中開始，

▲據悉，如共黨不堅持懲辦「戰犯」一點，則政府可對整編軍隊及解散現有國民大會及立法院酌允讓步，共黨在過去二月來，壹再堅持懲辦「戰犯」爲八項條件中之主要者，而現在政府和平方案起草委員會中，即有五人已被列爲「戰犯」，

▲美聯社南京電，據可靠消息稱，政府授權起草和平方案之拾人委員會已同意下列各點，即將送交共方，即修改憲法，對懲戒「戰犯」壹事共方應有讓步，及以平等之原則，雙方改組軍隊，

●立院討論重要議案、

南京廣播訊，立法院於四日九時半，舉行第二次會議，出席委員貳百七拾五人，童院長冠賢主席，首由江一平報告程序委員會開會情況，繼由秘書處宣讀函件，然後各立委開始熱烈討論，立委十二人所提議促請政府實行釋放政治犯，保障人民自由案，餘案內容，略以「立法院休會期內，政府於壹月廿叁日頒佈重要文告，保護人民身體自由，實行大赦，取消特務組織，與特別法庭，釋放政治犯，以及釋放張學良，楊虎城等，此均爲立法院所祈求，亦即是全國人民所願望者，可惜並未能澈底實行，此案是否切實執行，有關行政效率，行政人員應負責，立法院爲人民爭取自由，對於政府此次文告，認爲重要措施，應促請行政院負責切實執行，各軍政首長如有故違，應予撤懲，以慰民望而重法令」，議決修正通過，至拾二時許散會，下午三時繼續開會，

●印度爲獨立共和國

新德里八日電，印度首相尼赫魯是日宣稱，印度政府，決定絕對實行國會拾二月之議決案，在數月後，宣佈印度爲完全獨立之共和國，

◎余風采總堂職員表

（民國三十八年度）

理事勳平 毓傑 煦和 廉禮
毓熾 玉中 君實 蘇和
毓植 炳和 萬和

常務理事勳平 積中
候補理事文中 文輝 祝中
監事鎰藩 文輝 祝中
候補監事毓琚
總務主任惠霖
幹事君實 炳和 萬和
理財主任蘇和 祥和 文輝 約和
交際主任煦和 約和 萬和
幹事毓熾 緒康 培義
會計主任玉中 約和 萬和
幹事燕中 調查主任廉禮
幹事深禮 品中 禮佩
慈善主任萬和
幹事毓植 烺和 暢和
事務主任文中
幹事鳴和 仲春 奕中

◎雲哥華余風采分堂

（民國卅八年度職員表）

理事培義 祥和 毓焯 緒康
柏舟 喜中 文輝

常務理事祥和
監事玉中 毓植
總務主任君實
理財主任蘇和
調查主任玉中
慈善主任烺和
交際主任毓熾
核數主任約和
事務主任文中

華友農業家注意
本鐵行常備一切農業之用品及
Planet Jr. 耕種机取價特平
雲埠 麥子文鐵行啓
Mark Dumond Hardware
832 Main Street

◎鳴謝

啟者本分部昨舉行紀念慶典荷蒙洪門民治黨達權社及各界社團商號親朋昆仲惠賜隆儀珍品祝詞祝電拜領之餘實深銘感謹登數言藉鳴謝悃

蘭頓洪門民治黨分部仝人謹謝
柯京民治黨 企連打達權社 雲城大漢公報 都城達權社 雲城達權社
砵亞板汝民治黨 黨近民治黨達權社 列必珠民治黨達權社 卡城民治黨達權社 滿城民治黨達權社
維城達權總社 以上每五元 祝詞
柯京民憲党 滿城民憲党 都城民治党 片市魯別民治黨達權社 都城振洪聲劇社 以上每三元 祝詞
黃傳爵 李惠蘭共壹拾五元 祝詞
趙楚珩 黃百臻 每拾元 黃敦瑞
黃逢遜共拾元祝電 黃榮光 王達
雷達人 甄景祥 黃宗齡 李仁葵
鍾 興 何貽發 鄭帝羨 王祚博
周百親 生花三盆紀念糕餅壹座儀
金廿七元祝詞 司徒輯寰 王寬亞
雷 敢 林 儀 駱崇沾 黃宗孝
林振華 陳秀象 共廿四元祝詞
雷宜韶 李 輝 每六元 李 鏗
王天宜 共六元 王炘華 王煥棠
共六元 都城劉希深 雲城陳宜顯
王擴院 張炳彰 雷 相 王 琳
李仁都 關 照 王祚鼎 李 祥
黃敏槐 王大同 王聘三 陳 明
李 韶 楊連大 甄景祥 王祚博
李礽銑 黃傳永 黃賢緒㈢ 王擴勁
李禮芬 張 能 彭艷南 雷家信
溫貞逢 黃霖敏 李 照 李 棠
譚廣 西人甲允氏 林煖 張益三
黃勝 趙聰 李應本 雷才 趙相
李學連 朱 恩 鍾 禮 劉 茂
李 扶 鍾 昌 鍾 成 黃 教
蔡 瑤 雷家富 王錫元 雷宜衍
李龍瑞 每五元 黃寬節 馬 彪
共五元 文龍泮 李海雲 每四元
黃 添 陳仲明 共四元 滿地可
黃金灼 雷慈學 鄺亦周 何 錢
王擴躍 鍾 禧 李亦壯 李世俸
吳柏仔 西人阻珠氏 以上每三元
雷宜賢二元五 張双全 黃浩民
每貳元 雲城民治党總支部 雲城達權社 維城民治黨支部 穩寧埠達權社 占尾利市民治黨 美國民治党總支部 美國紐約民治黨支部
美國五洲公報 錦碌埠民治黨
維城洪門体育會 都城洪門体育會
都朗度洪鐘報 黃金灼 鄺亦周
陳宜顯 王大同 王擴院 黃浩民
以上俱祝詞

◎待聘

某君在祖國曾受高等教育，今願以餘暇擔任家庭華文教師，本埠僑胞有欲栽培子弟者，請函本報轉交，信封請寫明聘請教師。

KUO KONG SILK CO
國光絲髮公司
27 PENDER STE VANCOUVER B.C.

認眞大掃賣
由二月一日起至三月一日止
全舖貨品由
九折至二折
歡迎參觀
外埠光顧
目錄印便
函索即奉

◎雜貨瓜菜生意連實業平賣
雜貨瓜菜店一間生意向來暢旺地位適中因業主有要事東旋願將該生意全盤連實業賤賣僑梓有欲營斯業者請在電話洽商 FA. 9177

「躍市砵」
爲加拿大最好
之香煙

本報有大帮舊報紙及濶十七寸長三十寸之白紙出賣價錢相宜如意者請來面商
○本報接製笠巴圖章

黃埜俠事務所
代辦入籍 移民事件 各種委托
代理燕梳 文件翻譯 法衙傳話
唱片又新到 目錄亦印備
同裕安公司
電話 PA. 1628
QUON H. WONG
Hong Yee On Co.
141 East Pender
Vancouver, B.C.

代理美國總統輪船
請與本社黃埜俠接洽
預約船期由大埠開
來回船票
企李夫倫總統 三月 九日
美格將軍號 三月 十八日
威路臣總統 三月 三十日
戈登將軍號 四月 十五日
代理回國及加美飛機
㈠汎美航空公司 ㈡西北航空公司
㈢非立賓航空公司 ㈣中國航空公司
曲氏旅行社雲埠辦事處
THOS. COOK & SON LTD.
831 West Pender Street,
Vancouver, B.C. 電話 TA. 1277
香港辦事處
QUEEN'S BLDG, HONG KONG

●孫科今日宣佈辭職

何應欽有出任行政院希望

南京八日電。合衆社訊。行政院長孫科。是日向立法院宣佈。彼與行政院昨日會議。已決定全體辭職。其辭呈已得李宗仁代理總統之批准　查自蔣介石下野之後。李宗仁執行代理總統。孫科卽與李氏發生決裂。彼將行政院遷往廣州　并擬將首都搬落廣州。爲李氏極力反對。李代理總統一面在南京主持政府。壹面與共党談商和平。聞孫院長昨日謁見李代理總統時。曾由副院長吳鐵城作陪。報告行政院會議。已決定全體辭職。

▲又訊。孫科辭去行政院長壹職。當局將委任壹易爲共產党接納之新院長　聞前任國防部長之何應欽氏爲最有希望。彼既可以融和國民政府各派別。并且可以支配黃埔軍人系。同時減輕蔣介石將軍之操縱行政院勢力。蔣氏雖于一月廿一日退隱故鄉奉化。但其潛勢力仍足以牽制行政院　孫科氏是日向立法院宣佈辭職時。立委鼓掌贊同。

●立委提出三種要求

南京廣播訊。據中央廣電台記者獲悉。在京開會之立法委員。現正分別簽署叁個提案。該三案不久卽可以提出。㈠顧雲生等提出促請政府進行和談案。㈡曾寶蓀等所提。促請政府在和談未成功前停止接收任何政治諾言。以免影响和談案。㈢羅翼羣等所提。促請李代總統停止執行憲法上之戡亂時期臨時條欵案。以上三案。均已有多人簽署。

●李代總統邀請各地首長會談

南京廣播訊。據行政院新聞局留京辦事處息。李代總統爲徵取各地方軍政首長對國是之意見。曾分別電召各地首長來京。除張翼。張治中。程潛等業已先後抵京外。四日又分電台灣省主席陳誠。福建省主席朱紹良。廣東省主席薛岳。廣州綏署主任余漢謀。及海南島行政長官陳濟棠等來京。陳逸意見。其他各省主席亦在陸續電召中。聞會談並不採取任何正式會議形式。

●張治中赴奉化謁蔣

南京八日電。美聯社訊。國民政府是日派張治中將軍至溪口。爲代理總統李宗仁與蔣介石將軍之聯絡官。彼之第壹件任務　爲向蔣氏說明。李代理總統非計劃向共產黨作無條件之投降。據可靠方面消息。蔣介石將軍還往奉化時。曾帶去其夏天衣服。此點表示。彼將繼續作鄉居數月。據另壹方面報告。蔣氏將延遲由奉化遷往廈門。因其預備南下所乘之戰艦重慶號。已駛離南京。往投共產黨。現在停泊於於共軍管轄之山東芝罘港。

●緬甸達拉火燒穀倉

仰光八日電。合衆社訊。距仰光不遠之達拉　昨日發生大火。焚燒穀米價值九萬六千員。燒死居民三名。

●荷軍俘共和軍司令

巴達維亞八日電。美聯社訊。荷蘭陸軍司令部報稱。荷軍壹枝日前在爪哇西岸與印度尼西亞共和國軍交鋒。殲滅共和軍一營。生俘共和軍司令壹名。

●西方羣固反共陣綫

準備應付蘇俄國際計劃

華盛頓八日合衆社電。西方列强政府。對蘇俄外交部長之調動。現仍疑惑不定。華盛頓。倫敦與巴黎。已決定無論蘇俄之外交政策轉强硬。抑轉軟弱。或繼續不變。西方列强已加速羣固其反共陣綫。準備應付任何意外事件發生。此間西歐外交界已一致公認蘇俄最後之目標——全世界共產將不變。莫洛把夫辭蘇俄外長職。由偉仙斯基接任。此意或爲蘇俄加緊其國際計劃及共產主義領土擴張之先兆。西方爲預備應付蘇俄可能之侵略。美國務部當局。擬於本星期。向下列各方向推動。

▲德國——國務卿阿持遜。遣派其高級計劃設計官員墾喃往德國。視察富地最近之形勢。

▲大西洋條約——國務卿阿持遜。希望將草訂之北大西洋安全協約作最後通過。使能於本星期內通過。

▲西方陣營——現下已有美。加。英。法。荷。比。盧及挪威等八國。參加大西洋聯防條約談判。錄哥本哈經消息。丹麥外長拉士馬仙。將於星期二飛往華盛頓。以探討大西洋約之內容。冰島及葡萄牙或將亦加入。美官方已表示歡迎云。

●奧頓飛機抵達目的地

打破輕機遠飛紀錄

美國紐約澤西州達得波勞八日合衆社電。美飛機師奧頓。是日創下輕式飛機不停直飛九千里之紀錄。彼駕駛壹百八拾五匹馬力之單發動機飛機壹架。從檀香山起飛。不停飛此間（位於紐約西四里）。是日晨九時零六分（溫哥華時間）飛抵達得波勞機場。全程以卅六小時零壹分飛完。創下世界輕式飛機飛行。彼之飛機共載汽油二百八十八加倫。全途多少英里。仍待官方公佈。但據估計約在四千九百九拾九英里至五千零拾英里之間。此爲彼駕駛輕式機。謀從檀香山飛達得波勞打破紀錄之第二次云。

●阿根廷京統制汽油

阿根廷京布諾艾勒斯七日合衆社電。布諾艾勒斯市及布諾艾勒斯省。是日實施汽油統制。據政府之汽油公司稱。私家汽車。每星期之汽油限額爲三十公升（合七点九二加倫）。的士客車每日准購四十公升。（合十点五加倫）。巴士每日限六十公升（合十五点八四加倫）。聞此次實施汽油統制。是因銀圓短缺云。

●救國日報停版三天

南京八日電。美聯社訊。南京防軍司令部。昨日宣佈勒令救國日報停版三天。並警告該報發行人龔德柏。自後不得再次刊登論文。抨擊蔣介石將軍。

本埠新聞

●卡笠註册省府擱置

温哥華華人卡笠　現由政府註册。暫被擱置　省府似欲看市會計劃准許華人卡笠至如何程度乃定。參事米罅報告。倘市會批准華人卡笠太多。則省府將予與數目限制。華人欲開卡笠賭博如白人一樣。現在只有壹間辦理完竣云

●駐美大使館之通告（三）

㈣經手人於收到申請表後應卽審查並就本館所寄已匯未付應退回名單詳予核對

㈤經手人應就審查核對結果另行編製名單二份於卅八年四月三十日以前函告本館以便核查

㈥所有僑胞有關退款查詢案件盼就事實扼要以書面報告各地原經手人再由該經手人按月彙轉本館查核復告

㈦關於退款日期及辦法一待本館收到各地經手人報告後另定之

查本館辦理該案以來困難滋多況值

◎中國洪門民治黨駐墨總支部

中華民國三十八年度職員表

執行委員會　甄吉棟　李猷全　關兆華　梁文賢　陳增年　關宗澤　黃恩祥　梁沛霖　李佳慶　吳邦植　李善與　周博之　曹履孚　朱由泰　譚璇泮　蔣社林　鄧洪波　李金德　譚沾學　胡益　甄玉瑩　馮一新　簡兆熊　林舉濃　陳正炳　關應鑾　李懋仁　黃如官　馬汝良

執行委員兼各科之職權分別

主席正甄吉棟　副李猷全

秘書正關兆華　副梁文賢　幹事朱裔錦　李戊享

西秘正陳增年　副關宗澤　幹事關在鈿　陳日新

交際正吳邦植　副李善與　幹事余根基　梁均達

研究正曹履孚　副甄玉瑩　幹事胡澤蘭　趙承朝

工商正李懋仁　副黃如官　幹事鄭奪添　鍾功達

慈善正黃恩祥　副鄧洪波　幹事趙德驤　許維厚

會計正梁沛霖　副李佳慶　幹事李礽蘭　朱神悅

組織正譚璇泮　副馮一新　幹事勞國潤　關崇鈿

文教正陳正炳　副簡兆熊　幹事趙享　林英倫

宣傳正林舉濃　副朱由泰　幹事胡享　周道明

統計正周博之　副關應鑾　幹事余傑中　周双安

事務正胡益　副譚沾學　幹事張照　黃宏業

監察委員會　陳宜之　李樞南　方富燦　林立波　陳大堯　甄同樂

曾國强　李耀坤　譚龍槐

監察委員兼職之分別

監察委員長　陳宜之　副李樞南　監委會書記　方富燦　林立波

候補執委　劉光祥　趙兆年　伍其遠　李榮森　譚寶堯　朱昌滚

梁構　李大聲　謝春

候補監委　司徒銓球　李逢有　張松羨　葉社泮　余國琛

顧問團　周秋穆　馬高　林子成　李耀　蘇勝業　潘雄

鄺大灶　李聯芳　黃相　陳炯明　李天錫　陳九乾

黃茂汝　胡适　曾相　黃麟福　梁社章　馬慶

周象對　莫百雄

本店常有大翻
男裝各種靚靴
發售貨式之齊
備爲本市之冠

哥匿兄弟公司
CORNETT BROS. LTD.
33 E. Hastings St.
VANCOUVER, B.C.

◎華人長老會英文班復開廣告

本會所設之英文班。前因天氣寒冷。暫時停課。現定於三月九號。禮拜三號。再行開課教授。有心求學者。不論男女。請預向本會主任關耀南牧師處報名是荷。

（校址）奇化街二百六十一號華人長老會禮拜堂內座。

（時間）每逢禮拜三。禮拜五晚。七時半上課。教授普通英文，英語會話。及教授人籍須知的法理及語言問答。

（星期日）下午二時半。專教英文聖經。均由有學識西人男女教員教授

民國三十八年　三月五日

代柬

公啓者本總堂謹定于三月廿七日「即星期日」下午一時舉行成立第二週年紀念典禮並治潔茗同日午后五時半在竹林園酒家公宴屆期統請

至德分堂本族各團体暨伯叔昆仲嬸姆姊妹賁臨助慶指示一切曷勝榮幸

加拿大
雲高華　至德總堂同人敬訂

◎民治黨駐墨總支部監察委員會佈告

監字第乙號

現奉中國洪門民治黨駐墨總支部第十八屆代表大會通知書內開：「公選陳宜之等爲本黨駐墨總支部民三十八年份監察委員會兼委員長等職務，希依時到部接任視事。」等因；奉此，宜之等遵於一月三日敢印視事，除呈報及分行外，合行佈告，仰各知照。此佈

中華民國卅八年一月三日　監察委員會委員長陳宜之

◎廖造喜謝啓

敢者弟昨身體違和入聖約瑟新醫院調治荷蒙民治黨達權社昆仲姊妹暨各親戚友好過愛逾恒時時臨存慰問並惠賜鮮花香烟菓餅等物拜領厚情深銘肺腑弟昨已安然出院惟須在家休養謹綴數言藉伸謝悃

合生隆記有限公司
HOP SANG LUNG KEE CO. LTD.
79 Pender St. E. Vancouver, B.C.
PHONE ..... PA. 5845

△大宗▽　唐山熟煙　各江油米
蘇杭什貨　發行零沽
大小交易　一律歡迎
△上市▽

贈送原子筆

憑券購買天寶堂良藥
平安茶一盒
必靈丹一打
兩樣共銀二元
卽送贈
新出奇妙原子筆一支
雲哥華五洲藥房啓

贈券

貴客塡明姓名住址于下不用寫信

奇妙原子筆乃近代科學界新發明不須添墨能寫萬言本藥房奉贈此筆犧牲血本志在宣傳良藥存筆贈罄即止請早購買以免向隅

必靈丹

逢熱卽退
逢痛卽止
有濕卽去
有滯卽消
效力神速
一服見功
每打一元
各埠有賣

平安茶

此茶主治　男婦老幼
傷風鼻塞　外感咳嗽
頭暈身熱　食滯飽脹
四肢困倦　心神煩躁
便秘肚痛　水瀉嘔痢
家居旅行　常備平安
每用一包　滚水冲服
每盒十服　價銀壹元

雲哥華五洲藥房總批發
Eng Chow Co. 104 Pender St. E. Vancouver, B.C.

烽火遍地交通阻塞與澳門英領互通電訊亦賴英駐美大使館代爲傳遞輾轉需時而僑眷因戰亂遷動頗劇其中滯兌不免困難而我僑深能諒諒毫無怨言・實堪嘉慰用誌數言以告同僑

特此通告　駐美大使館

一九四九年二月十八日

澳門滙款未付部份申請退款登記表

（此表紙張爲長十一寸闊八寸半）

申請人姓名 Name of Applicant　中文 Chinese　西文 Enblish

申請人住址 Address of Applicant

原滙款收據號及日期 Date + Mumber of the Original Receipt

滙款數額 Amount of Remlttance

指定收滙人姓名及號碼 Payee's name and code number

備注 Remarks

茲保証申請人上列所塡各項屬實　特爲証明

保証人簽名蓋章

（完）

◎駐雲總領事館通告

爲通告事・案奉僑務委員會經般字第〇八二七八號訓令內開・「准財政部本年元月五日財裕錢一字第3625號代電開・「查（僑胞原購國幣節約建國儲蓄券・前經本部制定海外僑胞原購國幣節約建國儲蓄券換購民國三十六年美金公債辦法公佈施行在案・茲查僑胞原以外幣・折存之節約建國儲金・其性質與前項儲券相同・應准依照上項辦法一体辦理・其換購期限・并准一併展延至三拾八年三月底截止・除公告并分行外・相應函請查照轉知海外僑胞爲荷・」等因・除分行外・合行令仰知照・并迅轉飭各僑胞一体知照」等因・合行通告・卽希轉內僑胞一体知照此佈・

駐溫哥華總領事館總領事魏學智

中華民國三十八年二月四日

◎工人保障會昨春讌

本埠中華工人保障會・昨三月六日在竹林園舉行春讌・赴席者百餘人破該會空前聚餐盛況・餐後開演講會・由主席劉耀祥君司儀・林秉清君提議拍電美國總統・抗議國府一部份官僚・喪盡廉恥・竟將我國故宮寶藏偷運往美・致引起全國智識階級之反對・演講者・有劉觀亮等君・以中國平民革命成功・貧苦者將得見天日・掙脫帝國主義壓迫・解除封建桎梏・至爲可慰・馬國冠君報告時事新聞・馬君將祖國局勢分析詳盡・該會發動捐款・慰勞人民解放軍・各人熱烈贊助・卽席捐得銀五百餘元・由黃福操君答謝來賓・讌會乃在極端興奮云・

◎馬氏公所開歡送會

此間馬氏總公所・於昨六日下午貳時・召開會議・並歡送歷任理財幹事宗揚君榮歸祖國・各職員昆仲到會者至爲踴躍・行禮如儀・由恒兆君主席・宣佈開會理由・卽由理事會互選豈人繼任理財・當任選出均德君接替・隨請宗揚君臨別贈言・繼而演講者有善允・發强・超本・磐基・日初・光德・榮騰・・本稱・福綿・本耐等・均皆祝宗揚君一帆風順・安抵珂里・共享家庭之樂・旋即茶會・載言載笑・時至四點餘・各與宗揚君握別・誠盛會云・

◎反對國賊盜竊國寶

致書向杜魯門抗議

中國留美學生會秘書何流清女士來函稱・旅美華人及各團体反對中國古玩運美風潮日益劇烈・事因美聯社于一月廿八日由上海通訊・有北平故宮博物院無價寶藏八千六百件・經運往美京「暫爲保存」此事深爲中國人所痛憤・有傷中美人民之感情・已有九個團体簽名上書向美國總統杜魯門及十二名國會議員抗議・第二封抗議書由二百五十餘人簽名・指此事是由中國之叛賊與其外國主人串同盜竊・誓抗爭至該批寶藏交還中國爲止・第三封抗議書是遞與中國各大學・學生會及文化界者・決心聯合起來・務使該批古物還置北平故宮博物院。（未完）

◎協和教會開英文班

華人協和教會・爲補助近由祖國新來之男女僑胞・學習英文起見・特開設英文班・每禮拜壹・二・四・五・共四晚・時間由七点半至九点半・分班教授・學費從廉・如有志向學男女僑胞・幸勿失此良機・請到丹李維街四百三十號・該會事務所報名・每日由下午壹点至四点・晚七点半至九点・定於本月十四晚（禮拜壹）七点半開學云・

◎加艦上譁變之續訊

亞沙巴斯根驅逐艦之事變・是因星期六日・本工作半日・而該日適爲上燃料・不准吸烟・而彼等遂起鼓噪・倘艦長之態度軟弱・則事情恐爲擴大・幸艦長密關處置得体・卽告平息・該犯紀律之三拾人・將處罰較長之工作時間・或不准請假登陸・以儆將來云・

◎否認黨之宗旨變更

卑詩省詩詩亞夫領袖溫治・今日在本處發表・詩詩亞夫立委加格里夫・上星期五在立法會演講後・致有些人以爲本省詩詩亞夫轉變其社會主義・故此特予否認・謂一党所宗之主義・不能由一省而變更・他謂加氏之言論是一致・不過外間誤解云・

◎羅夫人或將得本市自由婦之榮譽

市會以羅斯福夫人・爲世界謀和平・人格偉大・爲世界女子之冠・景仰之餘・欲其重來・市參事威爾遜提議・贈夫人以本市榮譽自由婦人名義・本市過去只贈七名自由人・彼等爲扁匿・克利勒將軍・坎巴・前相頃氏・莫根・尼路及活鬱等・此事只要市會通過便實行云・

◎瑞典積極整軍經武

瑞典空軍總司令那丹斯基阿中將來加拿大考察冬季訓練空軍情形・曾遍觀西北各空軍站・甚爲滿意・昨乘一加空軍機抵此・據稱瑞典已與加拿大交換空軍消息十八個月・瑞典向英國購溫派亞式噴射戰機・自製機器・常備空軍是自動投效者・地上技術員若有戰事卽被徵用・瑞典空軍已擴充至五十大隊・戰鬥機佔三分之二・仍繼續製新式機・希望完全是噴射式・他不肯言國際友誼關係・自謂非政客・但承認瑞典爲自衛計・銳意整軍經武云・

各埠新聞

◎擬築公路通亞凌區

奧太瓦電・資源部長麥堅寧・昨日在國會報告・卑詩省亞凌區礦產豐富・但缺乏全年之交通・有碍發展・該區處西北角・只可視天懋爲出路・現計劃築五十八英里公路與亞拉斯加公路相接・有三十二英里在卑詩省境內・中央須與卑詩政府協商乃能進行云・

◎日人茵陳均准選舉

域多利亞訊・省長轉臣・昨晚將卑詩省修改之選舉例提交立法會表決・准茵陳人及日本土生有權選舉・從此卑詩最後歧視種族之選舉例已除去・只有督加坡人・因宗教關係・不肯負担籍民之義務而無選舉云・

◎前女間諜再行結婚

沙市加寸訊・前被控與間諜案有關坐監兩年半之女子會勤・出獄後回布陵湖附近其家中數月乃得工作・昨與本埠人沙烏拉結婚・此爲其第二次結婚・因其前夫于她往奧太瓦政府机關工作前已逝世云・

◎住宅多間出賣

六個房住宅重新修飾三合土基礎無土庫所有油布地毡窗簾窗紗煤炭與煤氣火爐及煖爐俱是新置取價四千五百元一星期後可以遷入居住

又有七個房塗灰屋一間三合土土庫大煖爐車房均備取價五千五百元

又有三個房新建小屋一間配備水龍取價二千三百元六個月後方能遷入居住

以上三間住宅俱是接近緬街

又有九個房大屋一間建在結素蘭那區附近加蘭護街一部份配有傢私可能委托收租部管理收租每月租項收入壹百廿元後邊另有兩個房小屋一間裝有水厠煤氣爲業主自用并領有准照可在屋之前面建築新舖一併取價四千五百元

HOY'S BROKERAGE
188 E Pender St.
MA. 9621

◎卑詩省政府安全稅部通告

㈠雲高華區安全稅（卽本省買賣徵收三厘稅）辦事處遷往波辣街六百三十六號門牌（636 Burrard Street）電話「達勞」四一八壹（TATLOW 4181）如有詢問或欲與稽查員劉光篤君接洽者請到新地址是荷

㈡凡生意買賣或項舖新業主須查明舊手是否依章完妥關于本安全稅例之手續方可結束以免負責所欠稅項交易中之沽價除存貨及舖底之價值外一切傢私器具等須訂明總數照三厘算繳稅仰各週知是禱

◎哀謝

先考諱有作字賢炤陳公府君痛于中華民國卅八年二月廿二日午時病終于新聖約瑟醫院正寢溯生于民國紀元前廿三年積閏享壽六十四歲不孝茂持遠居祖國未克親視含殮祗遵禮成服經昨二月廿八日午后一時半假暗市党棺肆出殯扶柩歸土荷蒙各界團体鄉宗戚世友誼等惠賜賻儀花圈躬臨執紼素車送行高義薄雲歿存均感謹綴數言以鳴謝悃

未亡人　鄭氏　泣淚歛衽
孤子　茂持　泣血稽顙

惠賜列后　恕不稱呼

東京公司賻儀拾元花圈一　陳潁川
總堂拾元　南平別墅五元。花圈一　鄭業泮五大元　唐爲年　陳宜煇
陳象拱　每三元　陳象積　彥湛
象瓊　端彥　賢燦　彥利　賢煥
宜談　鄭忠滚　鄭尙概　每名貳元
陳國育壹元　陳宜顯素車花圈各一
涇聚房　賢燦　賢偉　各車一

◎承買旅館生意聲明

天寅街門牌式百零八號之賓家旅館原日係陳官棠，袁常，父子所做今他志謀別業願將全盤生意傢私什物一併出賣今由春草堂主人出價承買準于西一千九百四十九年三月八號在賓家旅館交易如中西人士有與他按揭及轉轉手續未清者請依期到來理妥如遲自悞與本主人無涉一俟交易之後則由新人接理營業特此聲明以免後論　春草堂主人謹白

一九四九年三月五號

◎承頂生意聲明

敢者夫李沙瑪杰第二號店位於五零九五域多利街原係楊容開設今楊容志圖別業願將該生意全盤項與鄭炳榮儲價承受訂期三月九日在西人律師樓 R. J. McMASTER, 675 W. HASTINGS ST. PA. 9164 交易倘中西人士與該生意有數目轇轕未清者請依時到去理妥一俟交易之後概與承頂人無關特此聲明以免後論　鄭炳榮謹啟

◎加拿大雲高華黃漢升體育會職員表

中華民國卅八年份

執行委員　文甫　儉傳　敬三　恭禧　少波　昭立　麟光　士洲　敢莊
常務委員　少波
顧問　漢魂　潮衍　愼余　殿軍　增業　增桐　華大　錦成　占三　世滚　會賢　淵偉　子文　光韶　黃根
監察委員
候補執委
候補監委
總務科長　儉傳
理財科長　蘭香
交際科長　堃俠
宣傳科長　景仁
調查科長　英發
核數科長　宜瀚
庶務科長　元亨
國技科長　麟光
瑞獅科長　華大
特務書記　敢莊
副文甫
副祺文
副生元
副占三
副傳仲
副增桐
副德乾
副炳輝
副飛雄
奕彪
惠泉

廣豐公司

KWONG FUNG CO.
291 EAST PENDER ST.
PA. 2478　VANCOUVER, B.C.

新辦到

壹磅庄白菜乾　壹磅庄蓮藕乾
糯米粉粘米粉　壹磅庄正蠔油
雪菊古勞茶　特別平沽
盒庄嚴茶
各種俱備

司理周育生啓

聯活公司絲髮

LINWOOD COMPANY
106 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C.

男女衣服大平賣　由八折至七五折
（下列之價在卑詩省內每圓加收稅三仙）

95 蝦肉色羊毛衫原價四圓　平沽褲同價　每件三圓二
PP 仝上羊毛衫原價二圓七五　平沽褲同價　每件二圓二
95 蝦肉色羊毛衫連褲原價六元九五　平沽每套五元半
BR.正英國嫩羊毛衫原價六元九五平沽褲同價五元半
690 厚白羊毛衫連褲原價四圓　每套三圓二
開胸鹿皮背心卅八至十二原七圓九五沽五圓半
半袖鹿皮背心卅六至十二原十三圓九五沽九圓半
淨一色嫩羊毛搭巾白・沙・藍色原三圓半沽二圓三
197 厚羊毛織間女搭巾藍・淺綠・灰　原價三圓半沽八圓
厚羊毛毡樓深藍色卅六至四十原拾圓半沽八圓
厚羊毛長樓原價卅二圓　沽廿二圓九五
各羊毛長樓四拾三圓至四十九圓半壹律八折平沽
各種女界短樓衫及長樓壹律八折平沽

雲埠　陳潁川總堂紀念預告

敬啓者現本總堂定于三月十三日午后一時舉行第廿三週年紀念慶典並開全加代表大會參擬各要案統請各埠潁川分堂潁川報社暨各昆仲嬸姆姊妹屆時踴躍賁臨助慶指示禮儀曷勝榮幸

◎民治黨駐墨總支部執行委員會佈告

交字第乙號　「爲接任視事由」

現奉中國洪門民治黨駐墨總支部第十八屆代表大會通知書內開：「公選甄吉棟等爲本總支部民三十八年份，執行委員會委員兼主席等職」等因，奉此；經遵於本月三日到部敢印視事，除呈報及分行外，合行佈告，仰各知照，此佈

中華民國卅八年一月三日　執行委員會主席甄吉棟

◎新舊屋蓋包工廣告

本公司承接一切平面屋蓋工作無論新建修葺工精價廉種類則有柏油砂礫及地瀝青瓦自由採擇能包工作歡迎問價不收分文

EMPIRE ROOFING CO.　MA. 1447

僑商陳財搶救兒女被火焚斃

十名子女漏了兩個　奮勇走入火坑！

巴拿馬訊．二月一日夜僑商陳財所住之木樓被鄰店火災延燒．陳財被火焚斃．據陳財夫人言．夫婦住二樓．垂十餘年　一子于數月前逝世．現在男女十名．最大者十六歲．最幼者僅壹齡．二月壹日晚七時後．樓下火起時．火燄向前門燒上．其時子女多已熟睡．夫婦二人慌忙督促子女下樓　因爲鄰人亦搶救幼小．奪路逃生．情形非常紊亂．各人冒煙跑至街上．夫婦相逢之下．點計子女僅有八位．實不知兩位已躲進廖社德之店中．她當時大哭．以爲兩位子女必在房中未出．陳財絕不遲疑　亦不呼救．立即衝上樓上撞進房中．竟遭煙幕所迫乃被火焚斃云　查大火時消防車及人聲鼎沸之際　陳財夫人一面保護八位子女．又憂丈夫及失踪之兩位兒女．認爲定皆葬於火坑之中．心中悲苦．莫可名狀．兩小時後．始在廖社德店中與失踪之兩位子女聚集．若非兩位子女走失．丈夫決不致死于非命也．

聞本埠婦女會辦事人謂孤兒寡婦．因傢私物件盡燬．現下衣服飲食．俱賴鄰舍贈給．陳財夫人因撫育子女．不能繼續經營其丈夫之寶菜生意．只着其長女販鷄．以謀升斗．應即設法捐欵救濟．勿令孤寡長此受苦云

羅省人口四百餘萬

羅省國際社電．據羅省縣設計委員會報告．羅省市現有人口二百零二萬壹千二百卅六人．比往年增加一萬二千六百五十六人．羅省全縣人口爲四百壹十二萬九千五百九十二人．比去年增加三萬九千八百五十人．該縣所屬各要城人口如下．朗必治二拾七萬零六百八十三人．巴沙典拿一拾一萬零四百五十五人．格倫埃爾十萬零四千七百四十四人．荷里活十八萬七千七百九十四人云．

考慮禁止共党活動

奧太瓦電．首相聖氏．在衆議院通知司法部　考慮禁止共產党在加拿大活動提案是否合法．又令審查勞工進步党首領添兆發表有無犯法．聖氏此舉　是答覆保守党領袖杜魯批評各國共党領袖宣言戰事爆發時助俄之問題．杜氏謂添氏之言．是明指加俄開戰時．不保衛加拿大．但謂添兆于一九四六年已言過云．

巨石崩下阻滯船車

吶吆訊．錦馬倫湖附近有一巨石崩下．阻滯亞斯圭磨往吶吆之火車數小時之久．後派長途汽車接搭客到吶吆．同時令往溫哥華之船遲開一點半鐘云．

加首相擬西來演講

奧太瓦電．加首相聖氏．將于國會放耶穌復活節假期中．向加西各埠作演講旅行．往点問頓．溫哥華．域多利亞．卡加利．雷震那．沙市加寸．宛尼辟．伏韋廉及砵亞沙等埠演講云．

拒代收賣稅者自殺

安省片布碌訊．首飾店經理閃慎．數星期前　因反對代政府收買奢侈品稅百分之二十五．其名曾在報紙上宣騰一時．上月被判有罪．罰款二千七百七十七元　另衙門費壹百元．又要補償政府稅五千一百三十元．共逾前款八千元．曾得賦稅革命者之號．昨在其公寓之家中夫妻飲彈自殺．臥于血泊中．旁有廿二號碼長槍一枝云．

余壽仁堂

斷尾心氣痛丸　每個二元五毛

此丸有四拾年之經驗專治心氣痛症愈後永無復發欲知詳細函索即奉

云埠　永祥號片打街二五四號
代理　香港公司片打街壹四九號

YEE SO YEN TONG
437 Gore Ave.
VANCOUVER, B. C.

域埠洪門体育會鳴謝

由七月至十二月　民國卅吉年

盧金生五元　陳祥　司徒熾　趙仕勝　每三元　鍾貴璧　周順榮　陳孔燦　林文合　唐練彪　鄭厚滋　蔡元隆　李鳳來　陳害煖　陳謀灼　陳宏祥　岑卿業　林炯　曾文　楊炳坤　劉淇浩　趙仕照　黃其燊　許柏　林賢康　唐自璉　岑崇樂　陳福如　鄒欽　薛聖捷　李校進　薛聖接　譚子富　廖遣喜　岑照　李聖攝　吳傑英　黃旺　胡華錫　鄭連棟　周道金　鄭新求　唐練彪　馬羣惠　朱作霖　趙將潮　胡炎勝　黃炳合　龔定燊　周在遐　王林木　馬羣惠　每貳元　曾傳燾　簡國安　陳宏祥　每弍元五　周玉生　林鉄郎　唐奕佩　唐奕佩　唐自璉　廖勳濤　唐　錦　吳如榕　甄如江　陳　時　吳良泮　每壹元五　馬羣惠　關祥生　胡炎勝　馬均成　周在遐　關祥生夫人　梁家韶　湯惠予　呂　洪　梁仁臻　鄧　柏　歐陽成　黎　和　馬心民　林　炯　湯惠予　關祥生　關祥生夫人　鄭家滋

以上每壹元

司徒活俊
承接裝修電火工程
地址：片打街東八十九號國信公司
電話 PA. 6023　住所 HA. 3587

飛達公司
總代理 金廚味粉
六安沙樽庄每箱二打
一磅鐵罐庄每箱四十八罐
二磅鐵罐庄每箱二十罐
二十五磅鐵罐
△新坑鮑魚發行　每箱四十八罐　價極相宜
聘商代理
FATA TRADING CO.
251 E. GEORGIA ST.
VANCOUVER, B. C.
電話 TA. 2036

MISS ALLENA CHONG
Insurance Agent
256 East Georgia St.
東街佐治街六號二五牌門
電話 TA. 3526
蔣玉蓮保險事務所
新張廣告
代理人壽保險汽車意外火燭燕梳等
僑胞如有委託竭誠辦理服務週到

黃永源
醫師
診所 PA. 4709 221 Main Street
住宅 FA. 8841 Vancouver, B.C.
統治內外科各症
專門皮膚花柳科及外科生殖泌尿科
(應診時間)
上午十至十二時
下午三至六時
診所緬街二二壹號

◎頂好菜米出賣
現再辦到最好種青葱米！"WHITE LISBON".
頂好白嘴紅畢仔米乃移種長成並超等卡律及生菜種子
Jas Brand & Co. Ltd.
632 Seymour St. Vancouver

◎百架菲路種子發售
辦到大帮最靚新造瓜菜種子．如生菜椰菜洋葱頭等均是早水種子華人農家請早來購以免向隅
BUCKERFIELD'S SEEDS
250 Terminal Ave.
Vancouver
NEAR C. N. R. STATION

◎維城洪門体育會

民國卅八年職員表

會長　林鉄郎　副馬心民　周順榮
書記　阮　杰　副司徒熾　林文合
議長　趙仕照　副盧金生　胡　彩
監督　崔社旋　副周在遐　鄭　其
外交　關祥生　副李樹元　楊北達
財政　陳宏祥　副李　根　黃榮蘭
國技主任唐奕佩　副鄧江　黃福星
瑞獅團主任　馬春生　吳贊滿
瑞獅團主任　林賢康　副鄧子才
瑞獅團幹事　馮德權　蔡元隆　吳　棟
呂瑞卿　周伯昌　黃華昌　陳孔燦
楊東賢　林春培
劉平安　余秉潮　鄭秋仍
朱明益　楊炳坤
馬羣惠　楊北安
湯添福　林月美
梁家韶　盧日榮
林月容　周錦堅
謝景倫　謝景文
謝景祥　謝少蓮
陳樂觀　馮羣錦
馮羣仙　胡炎勝
陳樂然　馬廷輝
李業敬　伍秀清
伍賀傑　周錦全
岑錦輝
岑錦亮
周朝鎬
鄧番扶
陳雲煖
龔定燊
鄧番扶
馬恒友
陳福如
鄭羣炳
張有信
鍾美錦
關祝漢
鍾北炎
龔自强
朱作霖
湯惠予
鄭家滋

宣傳主任薛　濟　曹秀夫
核數主任岑卿業　湯惠予
庶務主任劉梅伯　周　瓊　余倫和
婦女科主任　林炯夫人　鍾秀蘭女士
關祥生夫人　周順榮夫人
洪門全体叔父昆仲姊妹會員

◎葉沃裝修電火
本人專裝修電火工精價廉僑胞光顧隨時應命
電話 HA. 0520 L
八六七號奇花街

◎卡忌利民治黨分部鳴謝

由卅吉年八月至十二月經費芳名列后

(恕不稱呼)溫用寬貳元五　梁應存　梁潤餘　梁應元
張錫松　李樹芬　袁買　譚棠　馬心穩母　蔡吉　李坤
梁迎　每貳元　捐壹元者六十餘名恕不登錄
▲另萬大帥寶誕賀金
昌利牛欖拾五元　潘仲謙　梁裕昌　昌利攤館　每拾元
梁掌朝九元　周自沼　張椿積夫人　每五元　新星館貳元五　盧敢銳四元　梁裕昌猛酒壹樽　李長福猛酒壹樽
俾酒壹箱

◎東莞李福特啓

敬啟者弟前在雲埠存心濟世卅餘年所療各症無不藥到春回深蒙各省各埠中西人士留心光顧不勝銘感前因戰務影响中國藥品來源斷絕弟故此離雲埠另尋藝業今復回雲埠居留數天極多僑胞紛紛詢問購取皮膚白病藥膏是以應僑胞之需求再行製備該藥膏由金利源大寶號代理諸君如有皮膚患欲取此藥膏者請向金利源大寶號購取可也

Gim Lee Yuen, 75 Pender St. E. Vancouver, B.C. Can.

東莞李福秘製實驗包愈皮膚百病藥膏每盒銀弍元半

此藥膏由羅浮山白鶴寺老僧人印田禪師傳授

KUO SEUN IMPORTERS CO LTD
89-91 PENDER ST. E.
VANCOUVER B.C.
TA.3735　PA.6023
國信有限公司國貨商場
最近新到
咸脆花生
佛手白果
新鮮風栗
馬尾津絲
沙河粉
廉價發行

(本報接製笠巴圖章)

昌同利埠域
Lee Hong Chong Co.
541 Fisgard St.
Victoria, B. C.

雲埠均安號
Quon On Co. Ltd.
254½ Pender St. E.
Vancouver, B. C.

美國總統輪船
加拿大華客務總代理
▲由大埠開行船期▼
戈登將軍號　二月廿五日
企李夫倫總統　三月九日
美格將軍號　三月十八日
威路愼總統　三月廿日
代理加美各飛機公司客位僑梓回國或往加美各埠均能料理
美國總統輪船公司
華客加拿大總代理
雲埠均安號馬均德
駐域子利代理利同昌馬炳耀啓

CNAC
The Pioneer Airline of the Orient
本星期四
每星期四
本公司空中霸王巨型機由舊金山飛往
香港，廣州，上海
如蒙惠顧請向本公司加拿大總代理
太平洋建業公司（雲哥華片打東街七十三號金利源樓上電話 Marine 3658）或逕向本公司舊金山辦事處接洽
CHINA NATIONAL AVIATION CORP
355 Stockton St. San Francisco 8, Calif.
Telephone YUkon 6-6394
中國航空公司舊金山辦事處啓

◎柯京民治黨鳴謝

卅五年至卅七年經費芳名

〔卅五年〕余碩和　鄭傳富　周在奕　每拾元　殷鴻鈞　鄭何少英　梁景芬　黃榮澤　龔作幹　每五元　林　譚　甄開燧　董競榮　李學滋　黃秉三　余　祺　譚廣頌　每三元　劉子賢　周　臣　梅華强　熊義長　黃寶葵　方德厚　龔君璉　李期樹　鄭　晃　張　石　每貳元　鄭瓊旺壹元五　馬心民壹元

〔卅六年〕黃秀簡　陳利　每拾元　余成均　譚汲秀　李　榮　林立和　黃金灼　黃寶葵　何安伯　熊義長　張杰猷　林護　黃秀簡　每五元　李來盛四元　麥箕高　胡持仕　李頌堯　李學滋　胡持瀚　羅怡盛　余享濃　譚成邦　余德喜　余龍巨　劉保　鄭光緒夫人　許梅伯　吳奕義　鄭光緒　黃秉三　方守拔　每三元　宋俊福　熊義長　余日生　甄永葉　趙舉夫人　方德厚　梁景芬　黃福源　周瑞福　蔡　壽　譚肇敏　羅松喜　譚　盛　林明心　鄭　晃　余　銳　每弍元　龔君璉壹元

〔卅七年〕大來俱樂部四拾元　李學滋　黃幻吾　每拾元　甄永葉　劉　保　李福有　中華餐館　王　昌　黃金灼　林立和　李崇樂　龔作幹　余成均　每五元　龔醜魂四元　譚文心　譚榮有　譚榮源　方守拔　余享濃　周道芝　區杰常　熊義長　譚世力　譚成邦　余日生　梁景芬　麥箕高　趙汝霖　梁起焯　黃秀簡　李頌堯　胡持仕　鄭彩信　鄭耀東　余德喜　王　昌　鄭　旺　譚　念　周三瑜　吳奕義　林鶴年　梁景芬　余龍巨　司徒昌蔭　張犖炳　羅怡盛　司徒昌積　胡持瀚　伍鴻鐸　余成均　每三元　譚華秋　宋俊福　鄧　杜　方德厚　每二元．鄭耀東夫人　方富姚　林德彰　梁焯立　黃福源　譚焜道　每二元　曹曾智五元　本分部紀念党近埠党社賀金五元

中國經理有限公司
片打街東弍五六號
本公司除代理燕梳及各項文件外常有各種大小生意實業等出賣並專辦理填報工商入息稅快捷公富我僑胞如欲購買生意實業者請與本公司接洽是幸
電話孖連入壹〇五
China Agencies Limited
MA. 8105　Res. CE. 3328
256 E. Pender St.　Vancouver, B. C.

△世界新聞

●徵兵徵糧制度撤消

南京電播訊．自抗戰時期實行迄今之征兵及徵借糧食制度．政府決予取消．孫院長昨日在招待記者時曾表示此兩種制度．均是擾民苛政．亟應撤消．以蘇民困．

●地高政黨逐漸失勢

法京巴黎七日合衆社電．據報地高將軍所領導之政黨．已減退其在法國政治觀察家中之意見成分．有等更謂其已逐漸失勢．此種潮流之產生．將使法國現時屈於左右兩派中之聯合政府．更趨安穩．將使法國與其他西歐之國家．能作更密切之合作．因地高將軍之政黨．是極右派．趨向國家主義反對蘇俄最烈．但同時又不願受美國之支配．如遇必要之時．雖至犧牲馬紹爾援助計劃．亦在所不惜．對內主張修改憲法．修訂勞工條例及限制政黨活動．如若該黨執政．則法國國內歐洲以至世界　均大受影响云．

●印尼拒絕荷蘭會議

巴達維亞七日電．荷蘭政府在海牙召集圓桌會議　柬請印度尼亞共和政府參加．是日被共和政府正式拒絕．

●孟買警察嚴防暴動

孟買八日電．路透社訊．孟買警察是日奉到命令．嚴防暴徒搗亂．如遇有毀壞公物者．得革殺勿論．共產党鼓動之鉄路罷工．已決定由今日開始．局面嚴重．

●菲島共黨陰謀反叛

岷尼拉七日電．菲律賓總統岡連奴、是日警全國人民．謂菲島共產党現已陰謀革命．企圖推倒政府．

●保國又捕五十教士

保加利亞國都索斐亞七日合衆社電．保加利亞政府發言人稱．保國安全警察　昨又將基督新教牧師五拾人捕去．此外尚有牧師拾五人．現時正在聽候當局判罪．彼等被控爲英美偷盜机密．圖謀反叛及經營黑市等罪．彼等將於明日判決．依照被控之罪．彼等將或受有期徒刑拾年至死刑之判決．該十五名牧師　現時正在祈禱求助上帝．現下在保國之基督新教牧師壹百卅八人．已有三分之一或壹半以上爲當局囚禁．前四日又有卅五名教士被捕．但該卅五名是否已列入於昨日所捕五拾名之數字內．則不得而知云．

●蘇俄駐美大使求釋放其盟國隨員

美京華盛頓七日合衆社電．蘇俄駐美大使潘友新．要求美國釋放蘇俄駐聯盟國之隨員固必治夫．按固必治夫與壹美國司法部女職員於上星期在紐約爲密探所捕．被控偷盜美國机密．蘇俄駐美大使潘友新．於星期六謁見美副國務卿衛布．商談達一小時　據衛布對蘇俄大使稱．國務部已將該事與美司法部及聯盟國研究云．

●英地方軍舉行演習

英京倫敦七日路透社電．英國西部及一部份南英倫之地方軍（輔助隊）．昨夜已結束其在德文州多利士區之軍事演習　查此次地方軍演習之目的．在試驗新通訊技術云．

◎一埠達權社啓事

巡啟者根據本社前召開全体大會議決案。事因本社社員過埠謀生者多．致來往繳交月費．有悞工作．本社特將全權交與雲埠達權支社徵收本社社員月費．凡我社員駐雲埠者．祈將以前所欠之月費一切繳交雲埠達權支社．取回收據．仰我社員一體知照．有厚望焉．

THE ROYAL BANK OF CANADA
街定市喜夾街緬于位行支
歡迎華僑儲蓄。用最好利率。滙欵往中國及香港等處。郵滙電滙。均快捷妥當。

白宮餐館
WHITE HOUSE CHOP SUEY
Phone PA. 2534
94 Pender St. E. Vancouver, B.C.
白宮餐館　位在雲城
輝煌雅潔　招待殷勤
上等廚師　調味巧精
大筵小酌　隨時應命
僑胞惠顧　倒履歡迎

金然棧有限公司
KAM YEN JAN 1948 LTD.
223 Keefer Street
Phone MA. 1757 Vancouver, B.C.
臘味發行
各埠代理處均有銷售

輔行雜貨公司
國貨商場
新辦到
生晒蠔豉　馬尾津絲
熟晒蠔豉　淨坭草菇
靚白花膠　頂大南棗
炸浮魚膠　西河紅棗
國貨齊備　批發廉平
僑胞光顧　無任歡迎
FOO HUNG COMPANY LTD.
129 Pender St. E. PA. 6635
Vancouver, B.C.

天香醬園
CANADIAN SOYA INDUSTRIES LTD.
2131 Dundas Street
Vancouver, B.C.　HA. 3788
本園精製
雙老抽油
花旗抽油
雪白調味粉
金色醬油精
蠔豉蠔油
原豉豆豉
豆腐豆朴
蝦米蝦干
蕃茄醬
香菇辣醬
黃豆　烏豆
綠豆　紅豆
斑豆　麵干
腐乳　蝦殼
并常有
隨時發客

London Drug Store
Main and Union,
Vancouver, B.C.
PA. 3847（倫敦藥材舖）
緬街夾天寬街　宜相顧客
▲巴市維他命丸▼
能倍養抵抗力壯精益
腎 Bass's Vitamin Capsules
每百粒四元五毛
Bass 77 Stomach Remedy
巴市胃藥能治胃部不自然處　五毫及壹元

廣珍金器鐘鏢
KWONG CHIN HO CO.
39 Pender St. E.
VANCOUVER, B.C.
各種新款首飾
著名男女手鏢袋鏢
代理各著名公司墨水筆

McGAVIN'S BREAD
麥嘉雲麵包
◎日常消息
麥嘉雲的好麵麭爲僑客每日的談話資料家家戶戶喜食此鮮香美味麵麭倘爾嘗試一次當常思必購買各雜貨店均有發售請認定麥嘉雲招牌

雲埠廣告
生隆棧藥房
SANG LUNG JAN
35 Pender St. E.　Vancouver, B. C.
本號專辦中西藥材膏丹丸散化粧香品花旗參等
最近又辦到男女靚羊毛窄結羊毛毡長短襪雨衣內衣睡衣睡衫及皮靴笈袋種種齊備價錢克己如蒙光顧無任歡迎
代售美國著名立止扯氣器具如不見効原銀奉回
△價錢▽每副拾五元如再買藥水大樽五元七毫五　細樽三元壹毫五
丸散目錄函索即寄
喊線 MA. 0885

東亞旅館　雲哥埠
TUNG AH ROOMS
101 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
片打街
重新廣告
本旅館新人接手營業大加改良煥然一新房舍通爽汽嚨溫煖床褥買新清潔水喉冷熱招待妥當來往便捷僑胞光顧特別歡迎　盧金生公司啟
NEW WORLD ROOMS
176 Pender St. E. Tel, PA. 9035
Vancouver, B. C.
新世界旅館
重新廣告
本旅館新人接手營業大加改良煥然一新房舍通爽汽嚨溫煖床褥清潔水喉冷熱招待妥當往來便捷僑胞光顧特別歡迎
◎喊線PA. 5080
司理人馬修識余毓琚仝啟

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone PAcific 6436
Vancouver, B. C.
緬爽佐治街懷亞德藥房啓
壯陽及補血藥丸（Preston's Nerve Food）此是老字號藥丸每樽壹百粒價銀壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy 每樽壹元　及二元五毫
補腎藥水〔Leland's Kidney Tonic〕每樽壹元　及二元五毫
藥單小心配合　洗非林及晒相

驗眼兼較眼鏡專家
氏律古屋
A. Gerard Hirschberg.
行醫逾三十年
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
PAcific 8829

雲哥埠
新亞旅社
HOTEL SUN AH
（電話）MAR. 9064
100 Pender St. East
Vancouver, B. C.
本社在華區房間空氣足床褥日一換煖氣與熱水各界來住宿久暫由尊便
寫輪船車票請留心光顧
司理關邦健謹啟
◎地位最適當布置極輝煌雅潔又芬芳取用也無妨行李妥收藏定價不敢昂隨時可帮忙方知官不妥

◎民治党列必珠支部鳴謝經費

民國三十吉年吉月至十二月　恕不稱呼

梁裕昌　温用寬　曾厚勁　馬　裕　朱國良　關　廉
李瑞昌　每五元　李泮奕　李立蓮　萬生館　黃乙闌
翠盛館　每三元　胡　壬　廖翠　每貳元五　劉頌楹
馬　文　梁瓊芳　周　浣　廣安館　李海希　保安館
廣安館　每弍元　曾毓濃壹元二毛五　葉宇德　曾生
鄭家棟　司徒俊權　周家樵　曾棟生　司徒光　每壹元
壹元以下者恕不俱錄
列必珠達權社月前鳴謝經費漏登葉德三元廖翠弍元五毛
合行補登並希兩君見諒

◎雲埠達權支社

鳴謝卅吉年經費

黃　貴　李相　盧錫民　李洽　每五元　雷家常　謝智
關國韜　黃貴　每貳元五　李洽二元　朱傳修　黃　仲
每二元

426 MAIN ST.
（緬街門牌四二六號二樓）

DR. W. S. CHU
DENTIST
牙科博士
趙社琨
醫所 TAtlow 4843

DR. S. W. LEUNG
Physician & Surgeon
西醫博士
梁甦魂
醫所 TAtlow 4934
住宅 KE. 0636
星期壹　至星期六
上午十時至十二時
下午二時　至五時

J. K. CHOW
OPTOMETRIST
驗眼配鏡專家
周愛權
電話 MArine 5938
星期一　至星期六
上午拾時至拾二時
下午一時　至六時

西醫
趙社鴻
Dr. F. S. Chu - Phys. & Surg.
16 E. Hastings St. Vancouver, B.C.
醫所 MARINE 2053
上午十時，至十二時
下午二時，至五時
住宅 WEST 1489 L-1

京都雷鳴春精補精
原是皇宮補品。世上從來罕有。既可驅邪治症。茲本良心一片。御醫妙選進呈。秘傳我得製成。復能益壽延齡。特售普救衆生。
皇宮補品
京都雷鳴春（精補精）。乃大補陰陽。行氣活血。生精益髓之聖藥。男女咸宜。藥力之靈。功效之廣。開補品界新紀錄。信用之大。聲譽之隆。爲藥物中之最著名者。眞亘古未有之神品也。凡精腎兩虧，夜便夢滑，腰痛膝軟、陰虛陽痿，易洩難嗣，氣虛血弱，寒咳久濁等症。服之立奏奇效。諸君欲求康健。請留意焉。
▲寒來暑往　▲秋收冬又降了
可愛的秋涼已去。可畏的冬寒又至了。素怎氣虛血弱。腎損精虧的人們啊。你們處於隆冬的時候。不是常常覺得手足很凍。夢滑陽痿。和夜尿頻數。寢寐不寧嗎。這的病症。雖然未有甚麼厲害。但是長此愈弄愈兇。以致促及奇限。那時就悔恨已晚哩。諸君若欲防微杜漸。恢復人生樂趣。請速服
▲溫埠輔行公司　金利源　國信公司　▲域埠茂利號　萬育堂等號代售

▲國內新聞▼

粵漢路趕築 狗牙洞支線

掘挖最深度有達廿二公尺的。大橋六座。共長四百卅八公尺。小橋十三座。共長九十四公尺。涵水管壹四八處。檔土牆四處。計長二百公尺。其中丹竹水大橋最長計壹六〇六公尺。橋墩高達卅壹公尺。其餘橋墩最低亦達十四公尺。橋梁載重爲古柏氏卅五級。相當於中華六級均爲永久式工程標準。最大坡道。重車方向爲百分之一。空車方向爲百分之一。一。五。最後灣度爲公制五度。據工程人員談。該線測勘的困難。工程的艱鉅。實國內前此鐵路所鮮見。

該線由五月開工建築後。中間曾以地價糾紛問題。遭地方民衆强烈反對阻撓。復值幣制變動。進展甚緩至十月底尚僅完成工程百分之十一强。迨十一月起。奉命趕築。工作進展遂突飛猛進。

記者參觀時。開山機十三部。推土機十七部。剷運機九部。起重機大部四卡車四部。均在努力工作。破土鑽岩。機聲軋軋與隆隆的炸石聲。震撼山谷。不能運用機器的。則用人力。挖土的。挑運的。塡土的。伐樹的和架橋的。滿山遍野像螞蟻搬家。蔚爲奇觀。佇立丹竹橋下。仰望十餘丈的橋墩。巍巍矗立于蒼山碧水間。更使人驚嘆工程的偉大。和發生人定勝天的感覺。

現在該支線已完成土石方一百零八餘方。武水丹竹水兩大橋墩座已告完成。并已開始架設鋼橋。遼水大橋墩座亦已築至水面。其餘大橋三座。小橋十三座。擋土牆四處。都已完成百分之卅至六拾。涵洞水管壹四八處。第壹三兩工段已由兩釘道隊敷軌三公里八百公尺。但可惜嶺北天氣無常。連天霪雨。兩月來已有十七日因雨停工。影響工作至鉅。如天氣與經濟不發生嚴重問題。則先將主要工程完成。月底當可如期通車。

該線通車後。每列車重淨洩引可納五百餘噸。每日可運二千噸。分設南嶺。栗源保。逕洞。坪石五站。兼運沿路客貨。將來並可由該線所經的東河延伸壹軌。沿星坪公路展築至星子墟。以達連山縣。越駕揚關至廣西的八步。兼西展至桂林線接湘桂鐵路。則此線當爲粵湘桂三省另闢壹主要交通線。三省的錫。鎢。鐵礦產固可得壹輸出捷徑。有助華南建設。而在國防上更具有重大的意義。（宗）

廣州官場現形記

▲南遷小吏活像難民

廣州訊。廣州息。基於八年抗戰。繼又三年戡亂戰事的結果。不祇是民不聊生。現在更弄得官不聊生！因此。廣州雖然已成爲全國政治的中樞。可是於由官不聊生的現象經已形成。愈使廣州成爲一個受難的城市。（未完）

雲埠伊頓公司
THE T. EATON Co. BRITISH COLUMBIA LIMITED
VANCOUVER CANADA
君在伊頓百貨公司交易值得伊頓之著名担保貨物包令滿意否則原銀奉回所滿意者即其價錢貨質價值與服務等是也與伊頓交易最得君的信任

BAMBOO TERRACE
155 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C. Phone MA. 1935
竹林餐館　雲埠著名
大筵小酌　隨時應命
上等廚師　烹調巧精
地方雅潔　招呼眞誠
貴客光顧　無任歡迎
本館主人啓

榮榮腊味製造廠
批發　全球
WING WING CO.
458 Hastings St. E. HAst. 3041
Vancouver, B.C. 電話 喜市定三四二

義泰公司書莊
G. HIGH CO.
500 Main St. Vancouver, B.C.
電話 PA. 九八五三
客歲五月以前諸畫報三毫五
最近諸畫報六毫　五毛五
明清十大家尺牘貳元
康有爲論變法書牘奏摺壹元
最新初學商務尺牘五毛
婦女智囊五毛　花柳深情四毛
花木蘭四毫　芙蓉娘　五毫
飛行女俠七毛　虎面人　五毫
風流女間諜七毫　經濟學壹元八
赤俄遊記五毫　交通必携五毫
撰狀百法貳元　癡姿女　四毫

佐治壽店
有殯殮學院正式畢業文憑
爲埠中殯儀館之最有經驗者
包辦喪事
Georgia Funeral Chapel
331 Georgia St. E. TA. 3859
暗市黨長壽店
ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. HA 0141

加拿大 雲高華 廣東麵廠
NIFTY NOODLES LTD.
374 Powell St.
Phone PA. 8850 Vancouver, B.C.
本廠裝置新式機器
更用上等材料最新
方法配製
最靚浮脆
油炸蛋麵
中西餐館合用利便
寄埠快捷　美味適口
全鷄蛋麵　廣東蛋麵
零售批發　一律歡迎

WONG DICK LUNG CO.
廣德隆有限公司
TRAVELLING ACCESSORIES　MEN'S WEAR
各款說衫特別平賣
不計成本半價推銷
市砵說衫各色齊備
軟梗領說衫大帮選擇

安記運輸公司
O. K. TRANSFER
86 Pender St. E. Phone TA. 3634
本處接車行李貨物運輸快捷妥當價錢俱照市例並有棧房代貯行李禮拜與休假日照常服務但須預早通知備跑賜顧無任歡迎
常有煤炭發售
司理人林普安啓

加拿大 云高華 金利源興記
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.
Phone MA. 9743
新到大宗
海味雜貨　油米茶烟
罐頭食品　磁器碗碟
鮮明藥材　膏丹丸散
藥水藥油　發行零沽
價錢相宜

加拿大 城多利 裕倫德記
YEE LUN ARK KEE LTD.,
534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155
Victoria, B. C.
大宗
鮮靚鹹魚　九龍吊片
馬尾津絲　沙井蠔豉
鹹脆花生　唐山生油
合時瓜菜
到步

(滿)(地)(可)(行)(銀)
汝樂意在滿地可銀行交易
本行交易含有一友誼及明白之特式
滿地可銀行是加拿大最舊之銀行而在全加國由東至西爲百五十餘萬人服務
請與最近支行司理相識便知他是汝之寶貴朋友
滿地可銀行與加國各界人士接洽已有百三十年矣
"MY BANK" TO A MILLION CANADIANS
B of M
BANK OF MONTREAL

陳繼堯師醫
Dr. G. H. CHAN
Physician & Surgeon
542 Keefer St. Vancouver, B.C.
▲診症時間▼
上午十時半至下午一時
下午三時至七時
奇化街五四二號
【電話】HA. 3549

加拿大 雲高華 廣裕隆
KWONG YEE LUNG CO.
135 Pender ST. E.
Vancouver, B.C. Phone PA. 5652
新到
鹹魚雜貨　抽油醬料
參茸藥料　如蒙光顧
極表歡迎　大帮

漂列地嘹麵麭現改名爲GB嘹其名雖改易但該麵包仍爲舊公司所發賣仍爲舊人員所製造請君購買GB嘹麵包莫論在何處購買時時新鮮
Ask for GB Bread
GENERAL BAKERIES LIMITED

◎各種紙料平沽
本店常有各種紙料發行及學校文房用品發售尊友光顧極表歡迎
SMITH DAVIDSON & WRIGHT LTD.
VANCOUVER, VICTORIA, B. C.
市勿地威臣紙公司謹啟

◎裝修水龍煖龍煤油爐
敢者本人專接裝修水龍煖龍及各種火爐煤油爐等工作價錢克己快捷妥當大小工程問價不收分文尊友賜顧格外歡迎
HUGO C. ORRE
2117 Venables St.
HA. 5713

OWL DRUG CO.
▲澳路藥材舖▼
喜市定夾緬街
喜市定夾阿弼
鐵精牛肉汁補身酒　每罐一元
珍珠嘹牙粉　每盒三毫

B. C. COLLATERAL
77 E. Hastings St.
卑詩押舖廣告
頭月息納五厘
以後每月三厘
當

◎接整水龍
本店接整水龍水厠等工作快捷妥當工精價廉尊友光顧隨時應命
D. Drummond
207A Pender St. E.
PA. 4634 住宅 FA. 2792L

4X 麵麭
請常食美味優越之各種伙的市嘹麵麭
Canadian Bakeries Ltd.

梁成發藥行
SING FAT CO.
432 Columbia Ave.
TA. 1628 Vancouver, B.C.
代客配藥煎藥
營業時間 晨十時起 晚十時止
舉操氏新舊搜毒藥精 每樽四元二
天生實驗堂 消痔丸 每盒壹圓
本行新到參茸藥材各項丸散批發零沽價格克己
李乾亨督製 立効止咳療肺露 每瓶壹元二五
撚花戀戰露 每樽三元

加拿大 城多利 茂利有限公司雜貨行
MORLEY CO. LTD.
552 FISGARD ST.
VICTORIA. B.C.
推銷全加拿大
價廉物美交易公平
發行零沽一律歡迎
專辦祖國貨品
CHINA　CANADA　太平洋
●大幫國貨
●源源到步
●以便僑胞
●發單採辦
鮮白菓　新栗干
鮮栗菓　新枝干
沙河粉　新藕干
咸蛋皮蛋
毛豉津絲
紅棗烏棗

元發華棧有限公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver, B.C.
祖國貨品大量湧到
貨色夠靚價錢夠平
應有盡有十足齊全
新出行情快將印就
不日奉到請留意焉

◎墨國參迫咕啓明書報社卅八年職員表

正社長甄玉瑩　副鍾國携
正西文書記盧兆翁　副李炎翠
正財政陳享優　副羅滿
正演講團長盧翁　副朱錫深
董事局梁奕運　陳文發　謝帝喜
雷華恩　黃茂汝　劉德
司徒忠　李瑞寬　彭龍盛
經濟團司徒榮植　曹梓就　李殷存
劉孔儲　張平洲　朱元連
交際團李賢基　顏炳華　周文練
司徒敢烈　衞楨賢　黃榮喜
演講團趙茂泮　陳潤根　黃盛祝
彭紹昌　張垂廼　鍾國傍
國樂團陳齊歡　張福　雷維賢
正主任謝深彥　副朱裘駿
庶務員譚進昌

正中文書記陳齊歡　副衞流炯
正監督周秋穆　副譚連玖
正董事局長林舉礽　副陳炯明
正核數陳吉　副黃壽榮
梁韶律　伍竹泉　勞積元　李松盛
關兆倫　李聖權　盧準　蔡英章
利世惠　趙喬椿
馮昆强
李仁翹　黃瑞琪　彭怡　李壇勝
李春才　湯湖　梅桃裕　黃梓枰
雷長進
黃社杞　周保强　徐命棟
正監督謝帝喜　副李大

洪門信條
以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

少林奇俠傳 第一集

(十)◆緊那羅王顯身

(七)
(九)

三人聽了此話，便知哈嘛大師，是個能人，便頂禮求教！大師也不推却，提棍在手，呼呼的使起，使完一百零八路之後，便殺住了手，向衆說道，到此尚未齊全，下邊還有四路呢！待僧家一起使出，諸位請留心看清了。說罷又宕開棍，接續使將下去，三人那敢怠慢，仔細觀看，牢牢緊記，等到使完之後，又各自演習一番，哈嘛大師在旁觀看，有不到之處，加章指授，三人都是此中能手，一經指點，自然豁然貫通，領悟一切，故在片刻之間，竟完全明白其中的奧妙，從此少林棍由一百零八棍，增爲一百十二棍了！此時少林的武術，可算又進一步，是中興以後的第二時期，守內和尚，又和李延壽郭世恩二人，勾心鬥角，互相發明，各種軟硬工夫的練習法，以及設置各種練的器具，如馬鞍石，紙蓬架，沙包林，等等的東西，無所不備，又在武場的四周，用巖石疊成五六丈高的石壁，夾縫中除用沙土石灰等砌就外，還煮了糯米汁，灌在中間，使牠牢固，橫裏足足有三尺來厚，一疊石頭，一疊米汁灌的沙灰，如此一重一重，共五六重，雖用大炮轟擊，一時也不得損壞，人力是更講不到了！石墉裏面，共有五七畝廣地，就是武場，中間也有幾十間房屋，以備徒子們居住之所，出入的地方，是一條極長的甬道，甬道之外，便是後殿廣場，並不用甚麼門戶，只在甬道兩旁，安排了一十八尊鐵鑄羅漢，這羅漢身上，都裝就機關，通着甬道下的磚石，只要磚石一吃重量，那羅漢便會活動，若有人要想在這甬道裏經過，準吃那鐵羅漢打死，當時凡學武的弟子，都居在武場之內，由三位師父，輪流教授，每月一人，另外却並無出口，就是教師調班出入的時候，也在甬中，施展出本領，和鐵羅漢抵抗。

威士忌酒的神秘

——其妙在水——

高飛

爲了威士忌酒，英國人正花着千千萬萬美金在華盛頓和美國人打官司。

英國人以爲最好的威士忌是蘇格蘭威士忌，威士忌在美國銷流日廣，美國人每年所喝的威士忌，其中百份之五十以上是從蘇格蘭輸入的，這個數目等於三千六百萬瓶，值八百萬鎊。

美國釀酒廠商眼見如此，急起來抵抗，蘇格蘭威士忌太出名了，人們談起酒來，簡稱「蘇格蘭」，大家便會意是指蘇格蘭威士忌而言，蘇格蘭酒廠因此在他們的出品上，大書：「蘇格蘭」，美國酒廠取巧，却在美國製的威士忌招紙上印上：「蘇格蘭式」字樣，「蘇格蘭」三個字很大，「式」字却小得無可再小。

蘇格蘭酒廠認爲美國酒商這樣做，跡近影射，他們向美國法庭告了一狀，要求取締美國製的威士忌，採用「蘇格蘭」字樣，他們所持理由是：「蘇格蘭」是由地名演變爲酒的普通名的，正像人們叫法國製的「白蘭地」做：「確匿」Cognac，叫白酒做「香檳」，叫紅葡萄酒做「砵」Port一樣，但「確匿」白蘭地一定要出產自法國的確匿地方，因此：「蘇格蘭」威士忌一定要出產於蘇格蘭，美國產的威士忌不能擅用「蘇格蘭」字樣，這應該受到國際的保護。

美國人的對策是向蘇格蘭酒廠提出反要求，他們要蘇格蘭廠商將威士忌的確實成份書明酒瓶招紙上，然後讓他們入口。

蘇格蘭人說：「美國人無非想知道我們的方子，但是，縱然他們知道了，也無法製出蘇格蘭威士忌來的」

蘇格蘭威士忌的神秘在什麼地方？——就是每一個牌子都不是一種威士忌，它是多種威士忌混和的成份與辦法是家傳秘方，沒有外人能夠知曉，且技術上，也巧妙各有不同。

表面上，那祇是麥酒，用麥子蒸成，但其中有很多妙法，是絕對秘密的，蘇格蘭人不叫蒸，却要叫釀。

他們要將各種不同年齡的威士忌，加以調和。

他們縱然把各種份量列明，對於美國酒廠也無補於事，蘇格蘭人深信：蘇格蘭威士忌之優美，主要的原因是水——蘇格蘭幽谷中的清冽「輭水」，祇有用那種「輭水」可以製造上好威士忌，聖誕節中，當你喝着上好「蘇格蘭」威士忌時，你可想到它的神秘，它的優美就在乎蘇格蘭的泉水麼？

世界拾錦

△意大利物理學家發彌博士在一九三四年將要研究成功鈾元素分裂實驗的時候，一件意外事件破壞了他所有的器具，不然的話，希特勒和墨索里尼早有了原子彈，世界大局也許大不同了。

△非洲一國王，六尺八寸長，四百七十磅重，是世界上最重的君主，那地的法律規定，假使他的體重到四百五十磅以下，那末他就將失去王位。

△乾貝爾是美國堪薩斯州人，他自己和他的兒子，孫子，曾孫，曾曾孫女，以及他的姑母，都是生在三月二十日。

△英人哈羅爾特懂得的語言，和他的年歲一樣的多，他七歲時開始旅行，他死於五十二歲，同時他也知道五十二國的語言。

有聲支票

有一個人發明了一種有聲支票，以防僞造，如果是僞造的，就會怪叫起來，這個人就是美國洛却斯特市托德公司調查主任史密斯，他所發明的有聲支票是用具有放射性的紙張印製的，據他所說，這種支票放進一個特製的機器時，就會自動講出它的來歷，例如，一張史密斯氏肉店的支票，如果是眞的，它會報出「史密斯氏肉店」或例外的暗記，以資証實，但是那支票如果是僞造的，就只怪叫，報不出名號來。

史密斯氏原在美國財政部印鑄局任職，戰時曾以合法僞造敵國鈔票而出名，他說，在美國每年有僞造支票值一萬三千萬金鎊之多，業餘僞造才是最大問題，若職業僞造則有黨徒，反而容易破獲。

△△華新書局
頂薄飛郵信箋每册——————五毛
頂薄飛郵信封每扎——————式毛五仙
靈驗治皮膚濕毒藥水每樽七毛五仙
靈驗治皮膚百病藥膏每盒——壹元
不包寄費△圖書目錄印備函索即寄
WAH SUN BOOK SHOP
82 Pender St. E. Vancouver B.C.

鄧良裝飾鋪
承接油色棟紙餐館商店裝飾
僑胞光顧請由喊綫地址通知
快捷妥當
電話 PA. 8550
工廠跑路 157 Powell St.
VANCOUVER, B. C.

◎經驗良藥
◎蘄蛇風濕丸　藥力能上通腦頂下行足膝中入內臟外達皮膚驅逐風濕外出每盒十丸每丸足四錢　式元五
◎止痒水　不穢衣被所有濕毒痒粒在于皮膚癢極用此藥水刹之貳元五
◎止痛散　專治脚膝疼痛或微腫而痛用此散貼之應驗如神每兩貳元五
◎十應膏　治乳癰痰核爛脚無名腫毒發背喘咳腰痛挫閃熱瘡魚口便毒用此膏貼之奇效每兩用三次　二元
◎楊梅搜毒丸　凡有楊梅結毒服此丸可能掃除之每料用十二日六元五
痨咳丸　久咳肺病虛肺痨每盒四元
◎虛寒咳嗽膏　兼治腎虛　式元五
四種淋症散　氣砂血膏淋是盒六元
專醫大種濕毒痒粒及脚痛脚氣腫痛
近因紙料價昂告白價高丸散不靈錄函索目錄一看便知不付COD付費每件一毫買者自理
聯興藥行
YUEN YUI KEE
389 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

美盛金鋪
十足金葉首飾各廠大小鐘鏢各欵眼鏡　司理鄧湛隆啟
MEE SHING
434 Columbia Ave. MA. 2501
Vancouver, B.C.

龔邦耀
醫師
DR. EDW. B. GUNG
193 E. Hastings St; Vancouver, B.C.
醫所PA. 8610 住宅FA. 7741L
擅醫風濕爛脚
新舊各種奇難
雜症脚筋脹曲
症及痔瘡等症
針射電療全備
僑胞光顧無任
歡迎

缸瓦
發行缸瓦銀器及玻璃器具
旅館及飲館用具
Buscombe & Co. Ltd
342 Water St. Vancouver, B.C.

曹統新藥行
C. T. SUN
900 Temple St Los Angeles, Cal., U.S.A.
◎補腦養心丹　四兩庄五元
◎鴉標補腎丸　十二樽十元
腎精不足虛勞損　常服此丸可保痊
◎鹿把耳聾丸　四兩庄五元
腎虛膜破耳聾鳴　聽服斯丸功效靈
◎牛黃消核丸　每罐二元
鬱憂暴怒核連珠　服此圖消勝割除
◎男子七疝丸　二兩二元五
小腸疝氣陰囊腫　須服斯丸便見功
◎消粒解毒丸　二兩二元五
◎皮膚止癢水　每罐一元二五
◎立效扯氣水　每樽二元
◎鴉標萬安油　每打四元
◎立即止痛片　每打二元

英華公司
蘇杭車衣
Ying Wah Co.
15A Pender St. E
Vancouver, B.C.
精造
各款中西服式零沽批發價甚相宜
專辦
各國各名廠趨時出品絲髮羊毛線仔等俱全處近僑胞惠顧希爲留意
喊綫 PAcific 5716

Chungking Chop Suey
178 East Pender St.
Vancouver, B.C. Canada.
MArine 1734
重慶餐館，日夜開市。
嘉餚美菜，式式俱備。
仰求各界，男女僑胞。
留意光顧，請移玉步。

加拿大雲高華
鐵利烟草有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
77 East Pender St.,
Vancouver, B.C.
Phone MA. 5860 5783
新到大宗
香煙蔴糖發行
價錢相宜

陸海軍衣裳店
ARMY & NAVY
25-27 W. Hastings St., Vancouver, B.C.
678 Columbia Street. New Westminster
西街定市喜號　雲埠七廿及廿五埠
二埠　六七八號　好林比亞街
★四季衣裳常備
男女各款衣裳，外褸，短褸，帽靴，俱是新款時裝，貨眞價實，認眞平賣，請趁機會購買，必能節儉金錢。

奄派路銀行
點間頓埠股有支行
Imperial Bank of Canada
Hastings & Abbott Street
Vancouver, B.C.

◎營業部啓事
本報兼接理各種印件，如滙單，貨單，名片，入魚紙仔，信封，信箋，券據，徵信錄，捐冊，及書籍等，名目太繁，恕未枚舉，均工作精美，印刷玲瓏，又接造笠巴圖章，計價特別相宜，仰祈留心賜顧是荷

◎請惠冬季報費與告白費
本報向承各界僑胞關照，無任感激，竊思筆墨生涯費用至爲浩繁，賴以維持者，端在報費與告白費耳，茲又援例列單往收冬季報費與告白費，切望單到時，愛顧本報諸君，不吝涓埃，慨予依數撥下，以資週轉，則不勝感荷之至。
本報司理部謹啟

商標 GUM JUNG BRAND
專辦各色名貴出品相片顧繡統綢
中西各式裝束
精造
特價相宜
雲埠商會
MARINE 8626
PHONE-MA. 7613
102 PENDER STREET EAST VANCOUVER B.C.
錦新有限公司
GUM JUNG CO. LTD.

新到大帮布料
精造趨時服裝
旅館飲館用衣
各欵工人衣服
家用線仔絨褲
加長羊毛褥仔
遠近僑胞惠顧
批價特別相宜

Jockey Cap
本公司所釀之「馬心帽」商標蘊威士杰酒有如賽馬場之每賽必贏之駿馬蓋此種馬曾經長期畜養暨專家不斷訓練及無限之顧理始克成爲良馬此酒亦然即經長期有經驗之製釀復裝置橡木桶中始成眞香而純之曾酒也
UDL
UNITED DISTILLERS LIMITED

華友欲滙款電歇回家鄉者注意
(代理)江蘇省上海大通銀行
河北省天津大通銀行
下列廣東省各城市均有郵政儲蓄銀行開設
廣州市　興寧　江門
梅縣　韶關　新昌
汕頭　台山　赤堪
◎雲埠電話 Marine 2548
◎域埠電話 Garden 1171
奄派路銀行啓

◎民治黨駐列必珠支部第三屆卅八年職員表

執行委員　主任溫用寬　副李雨帆
梁掌朝　關崇拔　李祥南　梁樹邦　鄭仕球　黃貴　梁應元
曾元龍　梁昌津
候補執委　溫植庭　曾傳忠　梁應光　林茂　周家樵
監察委員　主任鄭濃泮　副鄭庚林　審記周振鉅
梁炳煜　曾傳學　曾棟生　鄭煜煌
候補監察　曾毓渠　伍尚周　唐裕松
秘書　梁掌朝
組織科長　溫用寬　科員　李雨帆　李祥南　陳芳
總務科長　梁昌津　科員　黃達廷　李漢生　李祥南
財政科長　鄭仕球　科員　梁樹邦　丘煥謙　鄭兆棟
外交科長　梁應元　科員　李漢生　丘廼秀　盧康
宣傳科長　黃貴　科員　林茂　曾傳忠　黃洪光
訓練科長　黃貴　科員　關崇拔　劉頌權　盧韶
生產科長　梁樹邦　科員　丘就　曾元龍　丘恒謙
文教科長　李雨帆　科員　溫植庭　周家樵　曾傳學
社運科長　李祥南　科員　梁應存　張廷炳　曾毓濃

HARRY JAMES
INSURANCE AGENT
25 West Pender Street　TAtlow 1377
Vancouver, B. C.

吳國華
各種保險代理

加拿大 雲高華 永隆公司
WING LUNG CO.
146 E. Pender St. Phone PA. 1734
VANCOUVER. B. C. CANADA.
本號專營　祖國油米　中西雜貨　合時瓜菜
金猪臘味　種類俱備　發行零沽　價格相宜

注意　此包仔。能使君全然賞心也。
訪尋之。購買之。以自捲烟

▲祖國新聞

現任專員縣市長名單

廣州訊　本省壹年來先後更換之縣長，已達百分之九拾，現爲列便各方參考，特將最近全省壹百零七縣市長及八區專員名單探錄於下。

一區專員何彤　南海鄧邦謨。番禺劉超常。東莞何峨芳。順德陳驥。新會張壽。中山孫乾。台山李英。開平馬北拱。三水李薈。赤溪曾文舉。寶安陳樹英。花縣杜堪津。從化謝偉松。恩平鄧文林。增城葉恭信。

二區專員韓健勛。清遠廖琪。曲江殷卓倫　英德周文浩　南雄胡錫朋。佛崗謝靜山。翁源官家煌。始興倪紀棉。仁化林錫熊。連縣詹寶光。連山廖基　陽山李謹彪。樂昌楊家凡。乳源盧崇善。連南陳精儀。

三區專員莫福如。高要朱建雄。雲浮阮君慈。鶴山朱集禧。高明謝偉豪。開建張孚亨。羅定繆叔民。四會新武奎。廣寧古紹轍。新興陳國垣　鬱南黎尙武。德慶華文洽。封川李嗣芬。

四區專員廖鳴歐。惠陽黃志鴻。河源黃錫彤。龍門鍾定天　紫金彭銳。博羅吳舜農。海豐黃幹英。陸豐賴舜純。新豐陳中瑞。

五區專員莫希德。汕頭市李國俊。潮安朱宗海。潮陽胡公木。揭陽潘漢達。澄海侯慕彝。饒平詹偉烈　普寧曾樞。惠來鄒瑛。豐順吳錫鈞。南澳陳鴻强　南山周林達。

六區專員曾舉直。興寧陳郁萍。五華楊競華。龍川楊學森　和平黃夢周　連平黃伯强。大埔饒邦泰。平遠黃純仁　蕉嶺曾滌民。梅縣張君鑾。

七區專員劉其寬　湛江市何崇茂名任仁。陽江關鞏。信宜陸祖光。電白黃德全。化縣鍾錦添。廉江陳鈞鎭。陽春鄧飛鵬。吳川蕭仲明。梅茂譚廷光。

八區專員董煜。海康陳桐。欽縣王公憲　防城陳錫君。靈山黃質勝。遂溪薛文藻。徐聞廖國彥。

西北擬定經濟方案

南京電訊　西北軍政長官公署擬定之經濟方案。經有關首長。幾度研究研商。已經作具体決定。將在日內派員飛南京請示中央核定施行。據聞此項方案。在西北自給自足原則下。對於土地改革。與財產稅。及土地增值稅之徵收。均採取具有革命性之措施。以適應實際之需要。

台山眞報日間復版

廣州訊。台山眞報。自本年元旦出版　因印刷關係停版　迄今各閭戶以該報揭發社會黑幕。不遺餘力。壹旦中斷。殊感缺乏內幕見聞　乃函擢該報復版。現該報亦以各閭戶熱情期望。乃決於日間復版云。

傳乳源被土匪攻入

曲江訊。據此間治安機塲傳出消息。於昨二月十六日上午十時。有土匪共數百人。圍攻乳源之縣城。在城部隊起而抵抗　鬨卒爲匪徒所衝入。至入城後。情況若何。至今尙未明確。

★ ★ ★
△煤炭發售
△快捷送到
瑪普煤炭公司啓
MARPOLE COAL CO.
1001 Main St. MA. 7331
Vancouver, B. C

禦孖梳銀行
THE CANADIAN BANK OF COMMERCE
501 MAIN STREET, VANCOUVER, B.C.
現目滙返香港與中國之欵項。每人每月限一百元。本銀行接滙港紙與國幣。并爲歸國華僑辦理帶款出口手續。凡有委託。妥爲照料。如用華文致函本銀行。亦能解讀。

廣濟堂 各種散發客
鋪在雲高華埠片打街門牌九十二號
Kwong Chai Tong Co.
92 Pender St. E.
Vancouver, B.C. Canada
PAcific 8613
醫痔聖藥
PILOCAINE 藥膏
每樽　六毫五
兩樽壹元二毫五
歐迎郵寄交易
懸壺坎藥房啓
CUNNINGHAM DRUG
Columbia & Hastings Sts.
Vancouver, B.C.

永華勝古玩店
WING WAH SING COMPANY
84 Pender St. E. Vancouver, B.C.
本公司專辦祖國古代磁器現代江西碗碟公子花樽應有盡有
酸枝檯仔樟木櫃尤爲特色送禮嫁娶適宜僑胞光顧無任歡迎
◎現有大帮生油蠔油上市
發行相宜
喊線 PA. 1635

新北京酒樓
SUN PEKIN CHOP SUEY
252 Powell St. Vancouver, B.C.
Telephone PA. 9610
重張廣告
本樓重新裝飾輝煌地方雅潔煥然一新著名廚師烹調美味侍女招待接洽濃和大宴小酌尊擇應命僑胞光顧特別歡迎
總司理徐肇華謹啟

◎注意
Bassema Ointment 即前日冬綠草藥膏。能治皮膚癬。癢。疹，及各種發炎　每盒五毫　大盒壹元二毛五
專門藥劑師　快捷妥當
外埠賜顧　郵費在內
卡路街夾加都華街奄派藥材店啟
EMPIRE DRUG STORE
Carrall & Cordova Sts.
Phone PA. 4934 Vancouver, B.C.

Lux Theatre
樂斯戲院
即日放映
「著名銀幕」
「電影好戲」
兼映詼諧時事畫片

ODECN-HASTINGS THEATRE
20 WEST HASTINGS ST.
本院依師一新摩登雅觀空氣清爽座位新配
每日放映新戲兩幕歡迎華友賜顧
入場價目
週日四點以前二毛五
四至六點二毛五
六點以後樓下及廂房俱五毛
樓上　四毛
小童一毛五
星期六及休假日
兩點以前　二毛五
兩點至五點三毛五
五點以後　五毛
澳地晏喜市定戲院

雲高華埠 廣萬生有限公司
KWONG MAN SANG CO. LTD.
236 PENDER STREET EAST
Phone: MA. 3032　Vancouver, B. C.
新年辦到
雪白津絲　鮮明紅棗
發榮綠豆　沙井蠔豉
祖國貨品　色色俱備
▲新辦到肥大金錢龜　價錢相宜

PHONE PA. 6527
雲高華埠 合益公司
HOP YICK CO.
164 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
本店專營中西食品合時瓜菜肉品燒臘
精製原油　白油腸　五花肉　唐山貨
鴨潤腸　臘猪咀　俱備取
鴨下庄　腊鴨腎　價克己
鴨片肉　鴨脚包
新辦到一百磅原油一百磅錦醬　一百磅臘腸繩
光顧大小　無任歡迎

雲高華埠 香港有限公司
HONG KONG IMPORTING CO. LTD.
149 Pender Street East
Vancouver, B.C.　電話 TA. 4629
最新辦到
頭樽 油浸紅魚　五香和味瓜子
頭樽 幼滑蝦醬　江西瓷器碗套
手棟 生晒蠔豉　江西瓷器古玩
頭盒 豉汁抽皮　石灣各款公仔
頭罐 石硤圓眼　龍鳳繡花女袴
頭罐 黑葉荔枝　各欵名貴巖茶

馬開錫電器行
最近辦到大帮：高明公司煤油爐
夠煖夠靚夠耐用
天寒地冷取煖及時
油爐上市速宜裝置
代客裝配務令滿意
煤油包用切莫遲疑
價銀七十五元八
本號辦到香港最新唱片錄音清脆片質優良曲調時髦腔口新奇片目印備函索即奉
HOY'S
450 MAIN ST.
Vancouver, B. C.
PA. 1813